



भारत का राजपत्र The Gazette of India

असाधारण
EXTRAORDINARY

भाग I—खण्ड 1

PART I—Section 1

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं० 125]

नई दिल्ली, बृहस्पतिवार, जुलाई 3, 1980/आषाढ़ 12, 1902

No. 125]

NEW DELHI, THURSDAY, JULY, 3 1980/ASADHA 12, 1902

इस भाग में भिन्न पृष्ठ संख्या दी जाती है जिससे कि यह अलग संकलन के

रूप में रखा जा सके

Separate paging is given to this Part in order that it may be filed as a separate compilation

वाणिज्य मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

नई दिल्ली, 3 जुलाई, 1980

सार्वजनिक सूचना संख्या 25 आई टीसी (पीएन)/80

आयात व्यापार नियंत्रण

विषय: अप्रैल 1980 मार्च, 1981 के लिए आयात-नीति ।

मिलित सं० आई पी सी/3/9/80:—वाणिज्य विभाग की सार्वजनिक सूचना सं०-9-आईटीसी (पीएन)/80 दिनांक 15 अप्रैल, 1980 के अधीन प्रकाशित अप्रैल 1980-मार्च 1981 के लिए आयात नीति की ओर ध्यान दिलाया जाता है ।

2. उक्त आयात नीति में निम्नलिखित संशोधन नीचे संकेतित उपयुक्त स्थानों पर किए गए समझे जाएंगे:—

| क्र० | संदर्भ | संशोधन |
|------------|--------|--------|
| 1980-81 की | | |
| आयात | | |
| नीति की | | |
| पृष्ठ सं० | | |

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|----|----|---------------------------------------|--|
| 1. | 27 | अध्याय-17, पंजीकृत निर्यात कंडिका-131 | वर्तमान उप-कंडिका (2) के बाद निम्नलिखित उप-कंडिका को जोड़ा जाएगा:— |

“(3) उप-कंडिका (1) में व्यवस्थित सुविधा के अधीन

इस नीति के परिशिष्ट 8 में उल्लिखित बिजली की पड़ियों के सफटकों/मोड्यूल के आयात की स्वीकृत नहीं की जाएगी” ।

(4) उप-कंडिका (1) में व्यवस्थित सुविधा परिशिष्ट 4 तथा 9 में दर्शाई गई मरों के आयात के लिए भी उपलब्ध नहीं होगी ।

(5) केवल एक प्रकली निषेध सब के सम्बन्ध में उप-कंडिका (1) में निर्धारित 20 प्रतिशत और अधिकतम 1 लाख रुपये के अधीन मुख्य प्रतिबन्ध उन प्रारंभी लाख-सैकों के मद्दे आयातों के लिए लागू नहीं होगा जहां बही मदे बिना किसी मुख्य प्रतिबन्ध के सम्बद्ध निर्यात उत्पाद के सामने परिशिष्ट 17 के कालम 4 में दर्शाई गई है ।

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|---|----|--|---|
| 2 | 79 | परिशिष्ट-3 प्रविष्टि स०-666 पंक्ति स० 4 और 5 | कौष्ठिक में प्ररितम शब्दों को दूसरे शब्दों में इस प्रकार पढ़ा जाए (किन्तु अलग-अलग रूप में) बिजली की घड़ियों के मोड्यूल और इसके सघटकों को छोड़ कर और अलग-अलग रूप में अन्य सघटकों सहित जब तक कि अलग से अन्यथा रूप से इस परिशिष्ट में उल्लिखित न हो) |
| 3 | 88 | परिशिष्ट-5 प्रविष्टि स०-433 | इस प्रविष्टि को सशोधित कर इस प्रकार पढ़ा जाएगा — “बिजली की घड़ियों के लिए को छोड़कर 20 वाट की रेटिंग वाले माइक्रोमोटर्स/ब्रेक मोटर्स/स्टेपर मोटर्स” । |
| 4 | 89 | परिशिष्ट-5 प्रविष्टि स०-481 | इस प्रविष्टि में “परिशिष्ट-3” शब्द और अंक को “परिशिष्ट-3 और 8” द्वारा प्रतिस्थापित किया जाएगा । |
| 5 | 97 | परिशिष्ट-8 | वर्तमान क्रम स० 58 के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा “सेमि-कन्डक्टर कम्प्लेक्स लि० (एस सी एल) 59 बिजली की घड़ियों के निम्नलिखित सघटक/मोड्यूल — (क) सभी प्रकार की बिजली की घड़ियों के लिए सम्पूर्ण बिजली के मोड्यूल (ख) बिजली की घड़ियों के निम्नलिखित सघटक (अक सम्बन्धी और उसके तुल्य रूप दोनों घड़ियाँ), (1) घड़ियों, दोवार घड़ियों और मेज घड़ियों में उपयोग के लिए बड़े पैमाने के सभी प्रकार के इन्टेग्रेटेड सर्किट/डिवाइसेज/चिप्स । (2) लिक्विड क्रिस्टल डिस्प्ले (3) क्वार्ट्स क्रिस्टल (4) स्टेपर मोटर |

3 उपर्युक्त कड़िका 2 को मद 5 अर्थात् बिजली की घड़ियों आदि के सघटक/मोड्यूल के मामले में पहले से ही जारी किए गए लाइसेंसों के माह आयात की स्वीकृति केवल इस सार्वजनिक सूचना की तारीख से पूर्व बिजली मुद्रा विनियम के प्राधिकृत व्यापारियों के माध्यम से खोले गए अपरिवर्तनीय साख-पत्रों से दर्शाई गई सीमा तक ही दी जाएगी ।

4 वाणिज्य विभाग की सार्वजनिक सूचना स०-10 आईटीसी (पीएन)/80, दिनांक 15 अप्रैल, 1980 के अन्तर्गत प्रकाशित 1980-81 को

आयात नियमित क्रियाविधि हैड बुक में भी निम्नलिखित सशोधन नीचे संकेतित अनुसार उचित स्थानों पर किए गए समझे जाएंगे —

| क्रम | आयात स० | निर्यात क्रिया-विधि | हैड बुक-1980-81 की पृष्ठ स० | संघर्ष | सशोधन |
|------|---------|---------------------|--|--------|---|
| 1 | 2 | 3 | 4 | | |
| 1 | 30 | अध्याय-6 सरणीबद्ध | वर्तमान प्रविष्टि (16) के बाद निम्नलिखित को जोड़ा जाएगा | | |
| | | | “(17) बिजली की घड़ियों के निम्नलिखित सघटकों/मोड्यूल — | | आयात की मात्रा और वितरण की नीति केवल हलैक्ट्रॉनिक विभाग, नई दिल्ली की सिफारिश पर निर्धारित की जाएगी। केवल वे औद्योगिक एकक जिनका विनिर्माण कार्यक्रम केन्द्रीय सरकार द्वारा विधिवत अनुमोदित है वे ही सरणीबद्ध अभिकरण से आयातित माल का आबंटन प्राप्त करने के लिए पात्र होंगे। |
| | | | (क) सभी प्रकार की बिजली की घड़ियों के लिए सम्पूर्ण बिजली के मोड्यूल | | |
| | | | (ख) बिजली की घड़ियों के निम्नलिखित सघटक (अक) सम्बन्धी और उसके तुल्यरूप दोनों घड़ियाँ), | | |
| | | | (1) घड़ियों, दोवार घड़ियों और मेज घड़ियों में उपयोग के लिए बड़े पैमाने के सभी प्रकार के इन्टेग्रेटेड सर्किट/डिवाइसेज/चिप्स | | |
| | | | (2) लिक्विड क्रिस्टल डिस्प्ले | | |
| | | | (3) क्वार्ट्स क्रिस्टल | | |
| | | | (4) स्टेपर मोटर | | |

मणि नारायणस्वामी, मुख्य निबंधक, आयात निर्यात

MINISTRY OF COMMERCE

PUBLIC NOTICE NO. 25-ITC (PN)/80

New Delhi, the 3rd July, 1980

IMPORT TRADE CONTROL

Subject: Import Policy for April 1980-March 1981

File No. IPC/3/9/80-I—Attention is invited to the Import Policy for April 1980-March 1981, published under the Department of Commerce Public Notice No. 9-ITC(PN)/80, dated the 15th April, 1980

2. The following amendments shall be deemed to have been made in the said Import Policy at the appropriate places indicated below:—

| Sl. Page No. Number of Import Policy 1980-81 | Reference | Amendments |
|--|--|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 1. 27 | Chapter 17, Registered Exporters para 131 | After the existing sub-para (2), the following sub-para shall be added:— “(3) import of components/modules of electronic watches mentioned in Appendix 8 of this policy will not be permitted under the facility provided in sub-para (1). (4) The facility provided in sub-para (1) will also not be available for import of items appearing in Appendices 4 and 9. (5) Value restriction of 20% subject to a maximum of Rs. 1.0 lakh laid down in sub-para (1) in respect of a single banned item will not apply for imports against REP licences where the same item appears in column 4 in Appendix 17 against the relevant export product without any value restriction.” |
| 2. 79 | Appendix 3, Entry No. 666, Line Nos. 4 and 5 | The words within brackets may be reworded as “(but excluding modules of electronic watches and components thereof in discrete form, and also excluding other components in discrete form unless individually mentioned elsewhere in this Appendix)”. |
| 3. 88 | Appendix 5, Entry No. 433. | This entry shall be amended to read as under :— “Micromotors/brake motors/stepper motors upto 20 watt rating excluding those for electronic watches.” |
| 4. 89 | Appendix, 5, Entry No. 481. | The word and figure “Appendix 3” appearing in this entry shall be substituted by “Appendices 3&8”. |

| 1 | 2 | 3 | 4 |
|-------|------------|--|---|
| 5. 97 | Appendix 8 | After the existing S.No. 58, the following shall be added:— “Semiconductor Complex Limited (SCL). 59. Components/Modules of electronic watches, the following:— (a) Complete electronic modules for electronic watches of all types. (b) Following components of electronic watches (both for digital and analogue watches) : (i) Large scale integrated circuits devices/chips, all types, for use in watches, clocks and time pieces. (ii) Liquid crystal display. (iii) Quartz crystal. (iv) Stepper Motor. | |

3. In case of item 5 in para 2 above, namely, components/modules of electronic watches etc. import against licences already issued will be allowed only to the extent covered by irrevocable letters of credit opened through authorised dealers in foreign exchange before the date of this Public Notice.

4. The following amendments shall also be deemed to have been made in the Hand Book of Import-Export Procedures, 1980-81, published under the Department of Commerce Public Notice No. 10-ITC(PN)/80 dated the 15th April, 1980, at the appropriate places indicated below:—

| Sl. Page No. number of Hand Book for Import-Export Procedures, 1980-81 | Reference | Amendments |
|--|--------------------------|---|
| 1 | 2 | 3 |
| 1. 30 | Chapter VI Canalisation. | After the existing entry (16) the following shall be added:— “(17) Components/Modules of electronic watches, the following:— (a) Complete electronic modules for electronic watches of all type. (b) Following components of |

The quantum of import and the policy for distribution will be laid down on the recommendation of the Deptt. of Electronics, New Delhi. Only industrial units whose manufacturing programmes have been duly

| 1 | 2 | 3 | 4 | 1 | 2 | 3 | 4 |
|--|---|---|--|--------|---|---|---|
| | | electronic watches (both for digital and analogue watches: (i) Large scale integrated circuits/ devices/ chips all types, for use in watches, clocks and time pieces. | approved by the Central Government will be eligible to obtain allotments of imported goods from the canalising agency. | | | (ii) Liquid crystal display. (iii) Quartz crystal. (iv) Stepper Motor. | |
| | | | | 2. 223 | Appendix 35, Addreses of Canalising Agencies. | After the existing entry 16, the following shall be added:- "17. Semiconductor Complex Limited (SCL), Phase VI, S A S Nagar, (Mohali), Punjab-160051". | |
| MANI NARAYANSWAMI, Chief Controller of Imports & Exports | | | | | | | |